

NEUE JERUSALEMER BIBEL

EINHEITSÜBERSETZUNG
MIT DEM KOMMENTAR DER JERUSALEMER BIBEL

NEU BEARBEITETE UND ERWEITERTE AUSGABE
DEUTSCH HERAUSGEGEBEN VON
ALFONS DEISSLER UND ANTON VÖGTLE
IN VERBINDUNG MIT JOHANNES M. NÜTZEL

HERDER

FREIBURG • BASEL • WIEN

Inhalt

| | |
|---|-----|
| Vorwort zur deutschen Ausgabe | V |
| Die Ordnung der alttestamentlichen Bücher in der hebräischen und griechischen Bibel | XII |
| Hinweise | XIV |
| Verzeichnis der Abkürzungen | XVI |

DIE HEILIGE SCHRIFT DES ALTEN BUNDES

DER PENTATEUCH

| | |
|---|-----|
| Einleitung | 3 |
| Namen, Einteilungen und Inhalt 3 - Literarische Komposition 4 - Die Erzählungen und die Geschichte 8 - Die Gesetzgebung 10 - Religiöse Bedeutung 11 | |
| Das Buch Genesis | 14 |
| Das Buch Exodus | 77 |
| Das Buch Levitikus | 131 |
| Das Buch Numeri | 167 |
| Das Buch Deuteronomium | 215 |

DIE BÜCHER JOSUA, RICHTER, RUT, SAMUEL UND KÖNIGE

| | |
|--|-----|
| Einleitung | 261 |
| Das Buch Josua 262 - Das Buch Richter 264 - Das Buch Rut 266 - Die Samuelbücher 267 - Die Königsbücher 268 | |
| Das Buch Josua | 270 |
| Das Buch Richter | 301 |
| Das Buch Rut | 334 |
| Das erste Buch Samuel | 339 |
| Das zweite Buch Samuel | 379 |
| Das erste Buch der Könige | 412 |
| Das zweite Buch der Könige | 449 |

DIE BÜCHER CHRONIK, ESRA UND NEHEMIA

| | |
|--|-----|
| Einleitung | 487 |
| Die Bücher der Chronik 487 - Die Bücher Esra und Nehemia 489 | |
| Das erste Buch der Chronik | 492 |
| Das zweite Buch der Chronik | 524 |
| Das Buch Esra | 563 |
| Das Buch Nehemia | 576 |

DIE BÜCHER TOBIT, JUDIT, ESTER

| | |
|--|-----|
| Einleitung | 593 |
| Das Buch Tobit 594 - Das Buch Judit 595 - Das Buch Ester 595 | |

| | |
|--|------|
| Das Buch Tobit | 596 |
| Das Buch Judit | 609 |
| Das Buch Ester | 626 |
| DIE MAKKABÄERBÜCHER | |
| Einleitung | 640 |
| Das erste Makkabäerbuch 640 - Das zweite Makkabäerbuch 641 | |
| Das erste Buch der Makkabäer | 643 |
| Das zweite Buch der Makkabäer | 683 |
| DIE WEISHEITSBÜCHER | |
| Einleitung | 713 |
| Das Buch Ijob. Einleitung | 717 |
| Das Buch Ijob. | 720 |
| DIE PSALMEN | |
| Einleitung | 761 |
| Überschriften 761 - Literarische Gattungen 761 - Königspsalmen 764 - | |
| Die Psalmen und der Kult 764 - Verfasser und Abfassungszeit 765 - Ent- | |
| stehung der Psalmensammlung 766 - Religiöse Bedeutung 767 | |
| Das Buch der Psalmen. | 768 |
| Das Buch der Sprichwörter. Einleitung | 861 |
| Das Buch der Sprichwörter. | 863 |
| Das Buch Kohelet. Einleitung. | 892 |
| Das Buch Kohelet | 894 |
| Das Hohelied. Einleitung | 906 |
| Das Hohelied | 908 |
| Das Buch der Weisheit. Einleitung. | 918 |
| Das Buch der Weisheit | 920 |
| Das Buch Jesus Sirach. Einleitung. | 947 |
| Das Buch Jesus Sirach. | 949 |
| DIE PROPHETENBÜCHER | |
| Einleitung | 1004 |
| Das Prophetentum 1004 - Die prophetische Bewegung 1007 - Die Lehre | |
| der Propheten 1009 - Die Bücher der Propheten 1012 - Das Buch Jesaja | |
| 1013 - Das Buch Jeremia 1016 - Das Buch der Klagelieder 1018 - Das | |
| Buch Baruch 1018 - Das Buch Ezechiel 1019 - Das Buch Daniel 1021 - | |
| Das Zwölfprophetenbuch 1024 - Das Buch Arnos 1024 - Das Buch Hosea | |
| 1025 - Das Buch Micha 1026 - Das Buch Zefanja 1027 - Das Buch Na- | |
| hum 1028 - Das Buch Habakuk 1028 - Das Buch Haggai 1029 - Das | |
| Buch Sacharja 1029 - Das Buch Maleachi 1030 - Das Buch Obadja 1031 | |
| - Das Buch Joel 1031 - Das Buch Jona 1032 | |
| Das Buch Jesaja | 1033 |
| Das Buch Jeremia | 1111 |
| Das Buch der Klagelieder. | 1182 |
| Das Buch Baruch. | 1189 |
| Das Buch Ezechiel. | 1196 |
| Das Buch Daniel. | 1259 |
| Das Buch Hosea | 1286 |

| | |
|-----------------------------|-------|
| Das Buch Jogi | .1301 |
| Das Buch Amos. | .1307 |
| Das Buch Obadja | .1319 |
| Das Buch Jona | .1321 |
| Das Buch Micha | .1324 |
| Das Buch Nahum | .1332 |
| Das Buch Habakuk | .1335 |
| Das Buch Zefanja | .1341 |
| Das Buch Haggai | .1345 |
| Das Buch Sacharja | .1347 |
| Das Buch Maleachi | .1359 |

DIE HEILIGE SCHRIFT DES NEUEN BUNDES

DIE SYNOPTISCHEN EVANGELIEN

| | |
|---|-------|
| Einleitung | .1367 |
| Das Evangelium nach Markus 1371 - Das Evangelium nach Matthäus 1373 - Das Evangelium nach Lukas 1374 | |
| Das Evangelium nach Matthäus. | .1377 |
| Das Evangelium nach Markus. | .1432 |
| Das Evangelium nach Lukas. | .1458 |

DAS JOHANNESEVANGELIUM UND DIE JOHANNESBRIEFE

| | |
|---------------------------------------|-------|
| Einleitung | .1505 |
| Das Evangelium 1505 - Die Briefe 1510 | |
| Das Evangelium nach Johannes. | .1511 |

DIE APOSTELGESCHICHTE

| | |
|--------------------------------|-------|
| Einleitung | .1550 |
| Die Apostelgeschichte. | .1554 |

DIE PAULUSBRIEFE

| | |
|--|-------|
| Einleitung | .1607 |
| Leben und Persönlichkeit des Apostels Paulus 1607 - Die Predigt des Apostels Paulus 1609 - Die Paulusbriefe 1610 - Briefe unter dem Namen und aus dem Geist des Paulus 1611 - Der erste Brief an die Thessaloni- cher 1611 - Die Briefe an die Korinther 1612 - Der Brief an die Philipper 1613 - Der Brief an Philemon 1614 - Die Briefe an die Galater und an die Römer 1615 - Die Briefe an die Kolosser und an die Epheser 1617 - Der zweite Brief an die Thessalonicher 1618 - Die Briefe an Timotheus und an Titus 1619 - Der Brief an die Hebräer 1620 | |
| Der Brief an die Römer. | .1623 |
| Der erste Brief an die Korinther. | .1651 |
| Der zweite Brief an die Korinther. | .1674 |
| Der Brief an die Galater. | .1687 |
| Der Brief an die Epheser. | .1696 |
| Der Brief an die Philipper. | .1704 |
| Der Brief an die Kolosser. | .1709 |
| Der erste Brief an die Thessalonicher. | .1715 |
| Der zweite Brief an die Thessalonicher. | .1719 |

| | |
|---|-------|
| Der erste Brief an Timotheus | .1722 |
| Der zweite Brief an Timotheus | .1728 |
| Der Brief an Titus | .1731 |
| Der Brief an Philemon | .1734 |
| Der Brief an die Hebräer | .1735 |

DIE KATHOLISCHEN BRIEFE

| | |
|--|-------|
| Einleitung | .1750 |
| Der Jakobusbrief 1750 - Der Judasbrief 1752 - Der erste Petrusbrief 1753 | |
| - Der zweite Petrusbrief 1754 | |
| Der Jakobusbrief | .1756 |
| Der erste Petrusbrief | .1761 |
| Der zweite Petrusbrief | .1768 |
| Der erste Johannesbrief | .1772 |
| Der zweite Johannesbrief | .1778 |
| Der dritte Johannesbrief | .1779 |
| Der Judasbrief | .1780 |

DIE OFFENBARUNG DES JOHANNES

| | |
|--|-------|
| Einleitung | .1782 |
| Die Offenbarung des Johannes | .1785 |

ANHANG

| | |
|--|-------|
| Zeittafel | .1811 |
| Geschlechertafel der Hasmonäer und Herodier | .1829 |
| Maße, Gewichte und Münzen | .1830 |
| Kalender und Festtage | .1832 |
| Die Textvorlagen der Einheitsübersetzung des Alten Testaments | .1833 |
| Die Textvorlagen der Einheitsübersetzung des Neuen Testaments | .1834 |
| Verzeichnis der Übersetzer und Mitarbeiter der Einheitsübersetzung | .1835 |
| Einfarbig gedruckte Karten | .1837 |
| Mehrfarbig gedruckte Karten: am Ende des Bandes | |
| Verzeichnis der biblischen Grundbegriffe, die in den Anmerkungen besonders | |
| ausführlich behandelt werden | .1851 |
| Register | .1853 |